

宣言書

私、株式会社ジーシー代表取締役社長 中尾 潔貴は、添付の書類がその原本であることを宣言致します。

平成 28 年 1 月 19 日

住所：東京都文京区本郷3丁目2番14号

会社名：株式会社ジーシー

氏名：中尾 潔貴





GC CORPORATION
3-2-14 HONGO, BUNKYO-KU,
TOKYO 113-0033, JAPAN
TEL (03)3815-1815
FAX (03)3815-1751

January 1, 2016

LETTER OF AUTHORISATION

To: Ministry of Health (Department of Medical Equipment and Construction)

We, GC Corporation, 3-2-14 Hongo, Bunkyo-ku, Tokyo 113-0033, Japan, as the legal manufacturer (product owner) do hereby authorize:

VIMEDIMEX

246 Cong Quynh Street, District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam

Tel: +84.8.38990164

Fax: +84.8.38990165

to apply for import license, import the following medical devices:

Dental products list: Glass Ionomer, Composite, Impressioning, Cementation, Temporization, Relining, Laboratory, Fibre reinforcement, Prevention, Ceramics

We commit to provide and support all information concerning product information, product quality upon request by Vietnam Ministry of Health (Department of Medical Equipment and Constructions) for medical devices mentioned above.

This authorization letter is valid until: 31/12/2017

Yours Sincerely,

Legitimate representative of legal manufacturer (product owner)

Henri Lenn
Director of Global Business





平成28年登簿第

24号

認

証

囑託人株式会社ジーシー(東京都文京区本郷三丁目2番14号)の代表取締役中尾潔貴の代理人齋藤秀男は、本公証人に対し、中尾潔貴が添付書類の記名押印につき、自らしたものであることを承認している旨陳述した。

よって、これを認証する。

平成28年 1月 21日、本公証人役場において
東京都板橋区板橋2丁目67番8号 板橋公証役場
東京法務局所属

公証人
Notary

鳥本喜章



総公証 NO 132118 号

Yoshiaki Torimoto
証 明

上記署名は、東京法務局所属公証人の署名に相違ないものであり、かつ、その押印は、真実のものであることを証明する。

平成28年 1月 21日

東京法務局長 加藤朋寛



CERTIFICATE

This is to certify that the signature affixed above has been provided by Notary, duly authorized by the Tokyo Legal Affairs Bureau and that the Official Seal appearing on the same is genuine.

Date JAN 21 2016

Tomohiro KATO
Director of the Tokyo Legal Affairs Bureau

For legalization by the foreign consul in Japan, this is to certify that the Seal affixed hereto is genuine.

Date JAN 21 2016

A. Ogawa

Tokyo, _____

Ayako OGAWA

Official
Ministry of Foreign Affairs
(Consular Service Division)





ĐẠI SỨ QUÁN CHXHCN VIỆT NAM TẠI NHẬT BẢN
EMBASSY OF THE S.R. OF VIETNAM IN JAPAN
CHỨNG NHẬN/HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ
CONSULAR AUTHENTICATION

1. Quốc gia: VIỆT NAM
Country: Vietnam

Giấy tờ, tài liệu này
This public document
AYAKO OGAWA ký

2. Do ông (bà):
Has been signed by:

3. Với chức danh:
Acting in the capacity of:

CÔNG CHỨC
OFFICIAL

4. Và con dấu của:
Bears the seal/stamp of:

BỘ NGOẠI GIAO NHẬT BẢN
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF JAPAN

được chứng nhận/hợp pháp hóa lãnh sự
Certified

5. Tại: Tô-ki-ô
At: Tokyo

6. Ngày 21/01/2016
The (dd/mm/yyyy)

7. Cơ quan cấp:
By:

ĐẠI SỨ QUÁN CHXHCN VIỆT NAM TẠI NHẬT BẢN
EMBASSY OF THE S.R. OF VIETNAM IN JAPAN

8. Số: **21/01/16-22**
Nº

TL. Đại sứ/For the Ambassador
Bí thư thứ nhất/First Secretary



Trần Hữu Thọ
Trần Hữu Thọ

Registered No. 24 of 2016

NOTARIAL CERTIFICATE

This is to certify that Hideo Saito an agent of Kiyotaka Nakao a President of GC Corporation located at(3-2-14,Hongou,Bunkyou-ku,Tokyo,Japan) has stated in my presence that the said Kiyotaka Nakao has acknowledged to have signed and sealed the attached document on this 21st day of January, 2016.



Yoshiaki Torimoto
Notary

A handwritten signature in black ink that reads "Yoshiaki Torimoto".

The Tokyo Legal Affairs Bureau
2-67-8 Itabashi, Itabashi-Ku
Tokyo, Japan